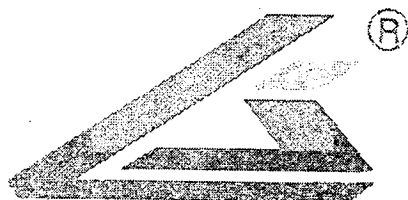
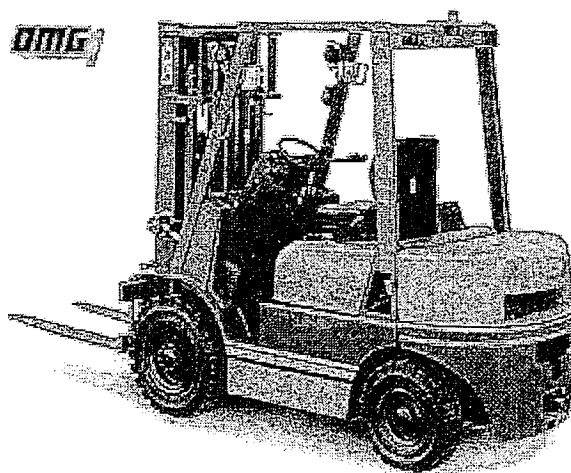


# KÚPNA ZMLUVA - DIESELOVÝ VYSOKOZDVIŽNÝ VOZÍK



**COMPTEL**



## Kúpna zmluva č. 053/OMG/2005

1. COMPEL a.s., ul. Francúzskych partizánov, 036 08 Martin

IČO: 31598641

IČ DPH: SK2020433228

Bank. spoj: Unibanka a.s. Martin

č. účtu : 711179/1200

zastúpená : Ing. Dušan Fraňo - predseda predstavenstva

Ing. Miroslav Kováčik - člen predstavenstva

osoba poverená jednaním vo veciach zmluvných a technických: Ing. Ján Redecha – predaj  
manipulačnej techniky

Spoločnosť je zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Žilina, oddiel Sa, vložka 184/L

(ďalej len predávajúci)

a

2. Štátny geologický ústav Dionýza Štúra, príspevková organizácia, Mlynská dolina 1  
817 04 Bratislava 29

IČO: 31753604

Bank. spoj.: Štátna pokladnica

č. účtu : 7000076680/8180

zastúpená: doc.RNDr. Michal Kaličiak, CSc. – riaditeľ ŠGÚDŠ

osoba poverená jednaním vo veciach technických: RNDr. Milan Gargulák, CSc.

osoba poverená jednaním vo veciach zmluvných: RNDr. Ján Greguš, PhD.

(ďalej len kupujúci)

uzatvárajú na základe verejného obstarávania metódou verejná súťaž  
a nasl. zákona č. 523/2003 Z. z. o verejnom obstarávaní a podľa § 409 a nasl. zákona  
č. 513/91 Zb. Obchodného zákonníka túto

### KÚPNU ZMLUVU

#### Čl. 1 Predmet zmluvy

1. Predmetom kúpnej zmluvy je dodanie vysokozdvížneho vozíka v počte 1ks podľa nasledovného:

#### Technické parametre:

Názov	: čelný dieselový vysokozdvížny vozík
Výrobná značka vozíka	: OMG
Výrobca	: OMG S.p.A., Taliansko
Typové označenie	: ERGOS 25D
Nosnosť – Q	: 2 500kg
Vyloženie ťažiska-c	: 500mm
Motor	: dieselový
Značka motora	: ISUZU 4JG2
Počet valcov	: 4-valcový

Objem valcov	: 3 059 cm <sup>3</sup>
Výkon	: 44,9 kW
Dĺžka nosných vidlíc – l	: 1200mm
Prierez nosných vidlíc - t(hrúbka) x b(šírka)	: 40 x 125mm
Pneumatiky	: plné superelastické
Počet kolies - predné / zadné	: 2/ 2
Hnacia náprava	: predná
Riadiaca náprava	: zadná
Typ zdvíhacieho zariadenia	: DUPLEX
Výška zdvihu - h3	: 3 000mm
Výška zdvíhacieho zariadenia(veže)- h1	: 2 000mm
Maximálna výška zdvíhacieho zariadenia – h4	: 4 220mm
Šírka vozíka – B	: 1158mm
Zvuková signalizácia pri spätnom chode	: áno
Otvorená kabína s ochranným rámom	: áno
Meniteľný rozostup nosných vidlíc	: áno
Naklápanie zdvíhacieho zariadenia vpred/vzad	: 6° / 12°
Voľný zdvih – h2	: 0mm
Celková dĺžka vozíka bez vidlíc – L2	: 2 505mm
Polomer otáčania – Wa	: 2 250mm
Stúpanie s Q / bez Q	: 25% / 20%

#### Vybavenie vozíka:

- plnopryžové pneumatiky
- ochranný rám
- pracovné svetlá
- blikajúca výstražná návesť
- zvuková signalizácia pri spätnom chode
- dve spätné zrkadlá
- ľahko odklopný kryt motora s plynovými pružinami
- panoramatické zdvíhacie zariadenie DUPLEX zdvih 3 000 mm
- nosné vidlice dĺžky 1 200 mm s možnosť zmeny osového rozostupu
- motor ISUZU (obsah 3 059 cm<sup>3</sup> – nafta)
- hydrodynamický menič
- elektro-hydraulické radenie rýchlosti jazdy
- ochranu proti štartovaniu bežiaceho motora
- elektromagnetické vypínanie motora
- odpružené a nastaviteľné sedadlo obsluhy
- stĺpik riadenia so sklopným volantom s rukoväťou
- hydraulické servoriadenie
- modernú prístrojovú dosku
- mechanickú parkovaciu brzdu
- samonastaviteľné brzdové čeľuste s bezazbestovým obložením
- dvojskociový hydraulický rozvádzač
- ovládanie funkcií zdvíhacieho zariadenia dvomi pákami

### **Čl. 2 Termín plnenia**

1. Zmluvné strany sa dohodli, že predávajúci dodá predmet plnenia uvedený v čl. 1 tejto zmluvy kupujúcemu v termíne najneskôr do 14 dní od jej podpísania oboma zmluvnými stranami a splnení všetkých podmienok uvedených v tejto zmluve.

### Čl. 3 Kúpna cena

1. Cena za dodávku tovaru uvedeného v článku 1. odst.1 tejto zmluvy je stanovená dohodou zmluvných strán v zmysle § 3 zák. č. 18/1996 Z.z. o cenách v znení neskorších noviel a vyhlášky MF SR č. 87/1996 Z.z., ktorou sa vykonáva zákon o cenách v znení neskorších noviel dohodou zmluvných strán.
2. Zmluvné strany sa dohodli na kúpnej cene predmetu plnenia vo výške:  
540 000,-Sk + 102 600,- Sk (DPH 19%) = 642 600,- Sk vrátane DPH
3. Cena dodávky predmetu plnenia je dohodnutá podľa INCOTERMS 2000 - DDP Bratislava; zabalené, preclené, vrátane DPH.

### Čl. 4 Miesto určenia

1. Predmet plnenia bude prevádzkovaný na nasledovnom mieste:  
*Štátny geologický ústav Dionýza Štúra, príspevková organizácia, pracovisko : Galvaniho ul.  
č.18  
821 04 Bratislava 2*

### Čl. 5 Platobné podmienky, pokuty

1. Úhrada bude vykonaná bezhotovostným spôsobom na základe faktúry vystavenej predávajúcim. Faktúra musí obsahovať všetky náležitosti uvedené v § 71 ods. 2 zák. č. 222/2004 Z.z. o DPH v platnom znení.
2. Ak predávajúci vo faktúre uvedie nesprávny údaj alebo faktúra nebude obsahovať všetky náležitosti podľa § 71 ods.2 zák.222/2004 je to dôvod na vrátenie faktúry bez jej úhrady. Kupujúci je povinný uviesť dôvod vrátenia faktúry.
3. Kupujúci sa zaväzuje uhradiť na základe faktúry predávajúcemu 100% kúpnej ceny podľa čl. 3, bod 1. do 21 dní pred odovzdaním predmetu kúpnej zmluvy kupujúcemu.
4. V prípade oneskorenia dodávky môže kupujúci požadovať od predávajúceho zmluvnú pokutu vo výške 0,01% z kúpnej ceny za každý deň omeškania dodávky.
5. V prípade, že jedna zo zmluvných strán odstúpi od zmluvy, bez zavinenia druhej zmluvnej strany, zaplatí odstupujúca strana odstupné vo výške 20 % z kúpnej ceny.

### Čl. 6 Dodacie podmienky, dokumentácia

1. Tovar bude dodaný v zodpovedajúcom množstve a zodpovedajúcej kvalite podľa špecifikácie v čl. 1. Súčasťou dodávky okrem technickej dokumentácie podľa čl. 6, bod 2 bude:
  - predvedenie zariadenia,
  - zaškolenie obsluhy,

- odovzdanie zariadenia.
2. Predávajúci sa zaväzuje odovzdať kupujúcemu sprievodnú dokumentáciu, ktorá bude obsahovať:
    - návod na obsluhu a údržbu vozíka,
    - katalóg náhradných dielov,
    - servisnú knižku,
    - kľúč do zapalovania,
    - prehlásenie o zhode,
    - technický preukaz.
  3. Uvedenie vozíka do prevádzky a zaškolenie obsluhy je zahrnuté v cene vozíka a uskutoční ho servisný technik autorizovaného servisného strediska firma MARTINA Rohožník, v deň odovzdania predmetu zmluvy kupujúcemu.
  4. O predvedení zariadenia, zaškolení obsluhy ako aj o jeho odovzdaní objednávateľovi bude predávajúcim spísaný protokol, podpísaný zástupcami obidvoch zmluvných strán.

### *Čl. 7 Záručné podmienky, reklamácie*

1. Podľa obchodného zákonníka 513/1991 Z.z. predávajúci poskytuje na predmet zmluvy záruku v dobe trvania 12 mesiacov od uvedenia zariadenia do prevádzky alebo 1000 prevádzkových hodín podľa skutočnosti, ktorá nastane skôr.
2. V prípade závady v záručnej lehote uplatní kupujúci reklamáciu písomnou formou u predávajúceho. Závady uznané ako záručné je predávajúci povinný odstrániť v spolupráci s výrobcom bez zbytočného odkladu a na vlastné náklady, včítane použitého materiálu.
3. Kupujúci je povinný objednať všetky povinné servisné prehliadky predpísané predávajúcim u predávajúceho písomnou formou. Všetky povinné prehliadky hradí kupujúci.
4. Od doby nevykonanej povinnej servisnej prehliadky (maximálne opozdenie + 50Mth od stanovenej doby) sa kupujúcemu budú fakturovať všetky náklady na prípadné záručné opravy a môže to byť dôvod na zánik záruky.
5. Záručný a pozáručný servis zabezpečuje predávajúci v spolupráci s výrobcom len na území Slovenskej republiky prostredníctvom autorizovaného servisného strediska MARTINA Rohožník.

### *Čl. 8 Prevod vlastníckeho práva*

1. Predmet zmluvy ostáva majetkom firmy COMPEL a.s. až do úplného uhradenia kúpnej ceny; kupujúci sa stáva vlastníkom dodávky v zmysle predmetu kúpnej zmluvy čl. 1 odst. 1, po uhradení celkovej čiastky, uvedenej v čl. 3 odst. 2 tejto zmluvy.



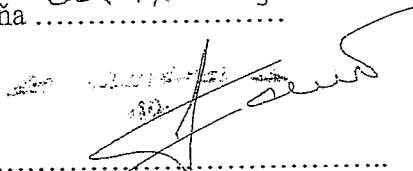
### Čl. 9 Všeobecné ustanovenia

1. Kupujúci sa zaväzuje odobrať tovar podľa špecifikácie uvedenej v čl. 1, uhradiť platbu v dohodnutom termíne.
2. Táto zmluva sa riadi Obchodným zákonníkom platným v SR počas plynutia tejto zmluvy. Je zostavená na podmienkach platných v deň uzatvorenia zmluvy a podlieha všetkým zmenám, ktoré vyplynú počas jej trvania zo zmeny podmienok alebo zákona.
3. V prípade zasiahnutia tzv. vyššej moci (živelná pohroma, prírodná katastrofa, vojenský konflikt, štrajk organizovaný vrcholovým odborovým orgánom a pod.) sa termíny plnenia tejto zmluvy posúvajú o čas nutný na odstránenie následkov.
4. Predávajúci prehlasuje, že je vlastníkom tovaru, ktorý je predmetom kúpy a tento nie je zaťažný právom tretej osoby.

### Čl. 10 Záverečné ustanovenia

1. Zmluva nadobúda platnosť dňom podpísania oboma zmluvnými stranami. Zmenu alebo doplnenie môžu zmluvné strany vykonať výlučne písomne dodatkom k zmluve, potvrdeným oboma zmluvnými stranami.
2. Prípadné spory budú strany riešiť vzájomnou dohodou. Spory, ktoré sa nebudú dať vyriešiť dohodou, bolo dohodnuté riešiť ich súdnou cestou na obchodnom súde v mieste sídla dodávateľa.
3. Zmluva je vyhotovená v 4 exemplároch, pričom každá strana obdrží dva originály.
4. Zmluvné strany prehlasujú, že obsah zmluvy im je zrozumiteľný, že zmluvu uzavreli slobodne a vážne, na znak čoho ju podpisujú.

V Martine, dňa 09. 11. 2005



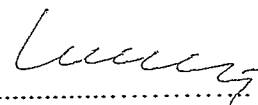
predávajúci:

Ing. Dušan Fraňo – predseda predstavenstva

predávajúci:

Ing. Miroslav Kováčik - člen predstavenstva

V Bratislave, dňa 07. 11. 2005



kupujúci:

doc. RNDr. Michal Kaličiak, CSc. – riaditeľ  
ŠGÚDŠ